

МАЙ
9 лун
1938 год
№ 82 (1701)

ЛЕНИН ТУИ ВYLЭТ

(По ленинскому пути)

ВКП(б)
Окружкомлэн,
ВКП(б)
Кудымкарскэй
Райкомлэн да
Окрисполкомлэн
орган

Вылэжык л'ебтыны коммунистт'езлись авангарднэй роль кэдзэмын

Правительство да партия указаниез сьэрти, кэдзан бердэ кутчисьмесьянь коліс планэ тыртны 60 процент-ся не йетшажык-ни, а май 8 лун кежэ округ пасьта план тыртэм токо 32,4 проц. вылэ. Мукэд районн'ез да сельсоветт'ез преступнэя кыссьэны бэрын. Первичнэй парторганизацияз да мукэд коммунистт'ез кэдзан большевистскэй руководитэм туйэ мед первэй лунн'езсянь етэ важнейшэй политическэй делосэ л'едзисэ самотёк вылэ, доверитисэ токо колхозт'езис председателлезлэ да тракторнэй отрядд'езис бригадирезлэ.

Мучаковскэй колхозис (Верх-Юсьвинскэй сельсовет) председател ВКП(б) членн'езлэн кандидат ёрт Софронов Н. П. план тыртис токо ешэ 23 проц. вылэ и сельсовет пасьта колхозт'ез коласын босьтис 9 места.

(Кудымкарскэй районис) Ленинскэй первичнэй парт-группа сумалэ 6 мортис, ем ыджыт комсомольскэй да профсоюзнэй актив, кытэн позис ета активэн босьны районнэй первэй места, а сія босьтис 15-эй места.

Парторг ёрт Попова партинэй, комсомольскэй да профсоюзнэй активэс кэдзан кампания вылэ мобилизуйтэм туйэ ачыс демобилизуйтчэм, и асьсэ оз лыдды парторгэн. Позвольтельно жавны Попова лись, а лыддэ ли сія ась-

сэ коммунистэн? Не случайно, конечно, мукэд колхозт'езын, кызд Пятинскэй колхозын сеялкаез быдэс сулалэны, а колхозниккез кэдзэны киезэн. Колхозис председател Рачев кэдзэмен руководитэм туйэ был дун керлэ помечез. Ешэ умэльжыка сувтэтэм удж Перковскэй сельсоветис колхозт'езын, кытэн председателэн уджалэ ёрт Петрова. Перковскэй сельсовет районын босьтис 24 места. А ед ёрт Петровалэ оз ков вунэтны, што сія окрисполкомис да облсполкомис пленумлэн член и парторганизация пондас сылсис партийностьсэ проверяйтны да ценитны конкретнэй практической удж сьэрти.

Совсем малік положеннэ Кочевскэй районн, кытэн партийнэй руководствон сулалэ коммунистической дело понда преданнэй большевик ёрт Братчиков.

Кочевскэй район вермас гордитчыны, што сія неважын валі отсталэй район, эні успешнэя тыртэ партиались да правительстволись указаниез.

Эні мед решающэй лунн'ез 7—8 миллиард пуд сию понда пессьэмын. Доване токо час, но и быд минута. Колэ первичнэй парт-организациязлэ, быд коммунистлэ вылэжык л'ебтыны ассиньсэ авангарднэй роль кэдзан кампаниян.

Ход сева Свердловской области

На 5-е мая колхозы Свердловской области засеяли различными культурами 286796 гектаров—20 проц. плана. В прошлом году в это число было засеяно 186506 гектаров—11 проц.

Впереди Махневский район, где план весеннего сева выполнен на 55,8 проц., Верхотурский—48,5 проц., Еланский—47,7 проц. В Туринском районе 6 колхозов

уже закончили сев колосовых.

Но в некоторых районах нетерпимо затягивают сев. Например, Фокинский район выполнил план только 7,3 проц., Ачитский на 9,8 и Пермско-Ильинский на 2,6 проц.

В первой пятидневке мая более десятка районов области приступили к севу клевера. Свердловская

1 Мая 1938 года на Красной площади Москвы состоялась мощная демонстрация трудящихся столицы.



НА СНИМКЕ: (слева на право) Товарищи В. М. Молотов, И. В. Сталин, К. Е. Воршилов и А. И. Угаров

Тов. К. Н. Валухин —и. о. первого секретаря Свердловского Обкома ВКП(б)

(Биографическая справка)

Тов. Валухин Константин Николаевич родился в 1901 году в гор. Алатыре, быв. Симбирской губернии, ныне Чувашской АССР, в семье кустара-фотографа.

До 1919 года тов. Валухин учился. Окончил школу II ступени и первый курс института Природоведения Наркомпроса.

В 1920 году тов. Валухин уходит в ряды Красной Армии. После окончания пулеметной школы запасной армии Республики в гор. Казани тов. Валухин работает в должности помощника начальника полковой пулеметной команды.

В конце 1920 года тов. Валухин переходит на работу в органы ВЧК. В органах ВЧК—ОГПУ—НКВД он работает до апреля 1938 года на ответственных постах. Последнее время тов. Валухин работал начальником управления НКВД по Омской области.

За беспощадную борьбу с контрреволюцией и успешное выполнение специальных заданий правительства тов. Валухин награжден знаком „Почетного чекиста“, кроме того, дважды награжден боевым оружием.

В 1937 году тов. Валухин советским правительством награжден

высшей наградой—орденом Ленина.

Тов. Валухин—член ВКП(б) с 1924 года. Активно работая в рядах партии, тов. Валухин был делегатом ряда районных, городских и краевых партийных конференций. Начиная с 1927 года тов. Валухин неоднократно избирается членом бюро руководящих партийных органов, членом бюро райкома горкомов ВКП(б). В последнее время тов. Валухин был членом бюро Омского Обкома партии.

В конце апреля 1938 года пленумом Свердловского областного и городского комитетов партии тов. Валухин К. Н. избран исполняющим обязанности первого секретаря Обкома и Свердловского горкома ВКП(б).

Мошевэс примитисэ ВКП(б) кандидатэ

Едва ли Кудымкарскэй районн колхозниккез да колхозницаез кин оз тэд Москвинскэй МТС-ись старшэй агрономэс Мошев Степан Михайловичэс. Ёрт Мошев С. М. уна одзжык кэдзан кадэдз личво ачыс не этпырись проверяйтис, кызд готовитчэны колхозт'ез тулысез кэдзан кад кежэ, керис на этік опьтт'ез кэдзис чужтэмезын.



Сія пессьэ буржуйнэ качествон чулэтны кэдзан кад да ыджыт урожай босьтэм понда.

Партиялэн членн'ез рекомендуйтисэ ёрт Мошевэс примитны партиазэ.

Май 4 лунэ Кудымкарскэй райкомлэн бюро аслас постановленнэен ёрт Мошевэс примитисэ партия членн'езлэн кандидатэ.
Н.

Сводка

О ходе сева по Коми-Пермяцкому округу на 8 мая.

№№ п. п.	Наименование районов	Засеяно га	% % выполн.
1.	Кочевский	4018	42,8
2.	Косинский	2173	32
3.	Кудымкарский	11487	32,9
4.	Юсьвинский	5199	31,5
5.	Юрлинский	4500	29,3
6.	Ганьский	1384	26,1
7.	Кудымкарский Поселковский совет	310	35,7
Итого по округу:		29087	32,4



На снимке: Бойцы Московской Пролетарской стрелковой дивизии перед парадом. Фото Д. Чернова (Союзфото).

П. Тупицин

Виль производство

Годись годэ мян округ вынасялэ. Коми-Пермяцкэй народ пырэ зажиточнэй да культурнэй оланэ. Содэны заводд'ез, производственнэй артеллез. Л'ебэ производство. Кудымкар понд'ис овны виль оланэн. Шкаппез, пызан'ез, стулл'ез, телегаез, чугууннэй изделия, квас, десертнэй вина, крахмал—сё эта керсья коми народэн, асланым производством.

Одзжык, царскэй самодержавия дырни, коми-пермяцкэй народ ез вермы думайтны, што л'ебас етадз нылэн хозяйство, што пондасэ овны сідз культурнэй. И эта быдэс сюрис нылэ не кокнита. Народлэн врагез, фашизмлэн наймитт'ез, кэдна пукалісэ мян хозяйственнэй аппаратын, быднэдж пытайтчывлісэ тормозитны хозяйственнэй да культурнэй развитияын. Пытайтчысэ керны диверсияез, сувтэтны мян округис том производство.

1934—1935 годд'езэ, кэр токо явитчис „Пролетарка“ артельлэн зароджш, народлэн врагез с'екжэ пуктисэ эта прекраснэй производство вылэ ассиныс с'ерпэсэ киезнысэ, вайэтлісэ сійэ сувтэтэмэдэ. Но коми народлэн син л'ечыт! Народлэн врагез валісэ разоблачитэмэсэ и уни чтожитэмэсэ. Производство понд'ис л'ебны, вынсявны, бурсялісэ продукциялэн качество.

—Вот эта мян крахмалнэй цех. Естэн тэри-тамэ картошка, керам крахмал—хозяйскэй висьтавлэ меным артельлэн председател Ракин Константин Васильевич.—Давай эні мунамэ кваснэй цехэ, ветламэ сушылнэй цехэ, а сыбэрын вермамэ ветлыны

и пряничнэй да канфетнэй цеххезэ.

Константин Васильевич пыртис менэ кваснэй цехэ—вот эта мян производственнэй цехэн заведующей и сія-жэ мастерис—мыччаліс чуньнаса мастерыс вылэ. Сія заботливэй ветлэ-тэ цех кузя, висьтавлэ рабочейезлэ, мый керны, отсалэ нылэ кисльыны бочкаезэ квас, десертнэй вина, морс. Морт мэд бергэтлэны тыра да простой бочкаез, получайтэны город понда свежэй продукция.

—Уна велісэ недостатокез, но мийэ эні нійэ ликвидируйтисэ—понд'ис бэра висьтасыны Конст а н т и н Васильевич.—1934—1935 годэ артельылэн валі убытокыс 65 тысеца руб вылэ и ета убытокэс ми веттим. Получитим 1937 годэ прибыльсэ 192 тысеца руб. Производственнэй план тырті 108 процент вылэ. 1293350 руб туйэ сеті 1397035 руб. 1938 годсэ первэй кварталэ получитим прибыльсэ 89 тысеца руб. Мэдэдз кварталас этік токо апрель месяцлэн 96450 руб туйэ сетіс 111168 руб. Думайтам тавося 1938 годын получитны прибыльсэ чулалэм годсэ еше унажык и ета ме судзетам.

Видзэтимэ и виль зданіе, кэда строитсэ общежития увтэ. Керсьяны шикарнэй комнатаез семейнэй да эткаса рабочейез понда.

Пыримэ контораэ. Понд'ис тринэтны телефон. Етэ звонитэны Пермсян, корэны картошка, крахмал, патэка. А сы понда сетэны узом.

—Константин Васильевич гижыштіс блок-нот вылэ

и понд'ис бэра висьтасыны аслас удж йылісэ, трудносттез йылісэ, кэдне испытатис сія производствосэ восстановитікэ этлаын коми народыскэт, кыздз лунісэ лунэ л'ебэ производство, бурсялэ продукциялэн качество, кытшэм одзланьны сулалэны артель одзын задачеэ да кыздз нійэ разрешитны.

—Нель годни существуйтэ асланым производство, кэда йылісэ коми народыс одзжык ез вермы и думайтны, а мян окруженнэй печать ез висьтавлэ сы йылісэ и этік кыв—висьталіс меным Константин Васильевич. Меным, кыздз газетнэй работниклэ, этна кывезыс павкисэ зубыт коды, но ковсис изви-няйтчыны.

Час бэрти мийэ этлаын муниэ Кудымкарас. Уна этікэ-мэдікэ байтисэ.

—Эрт Демин!—Кытсэвтис асси работникэ Окрисполком дыны.—Мыла ларёккесис уджалісэ ез лэ н сьэдэсэ вывтаныс халат'езныс?

—Эрт Ракин—понд'ис оправдайтчыны Демин—ме висьтавлі нылэ, мед мискалісэ, но...—сысся нем ез вермы шуны.

—Ох и дыш эта мортис, нем оз уджав—висьталіс меным мунтэняс.—Вот бы колэны унажык да буржык ларёккес. Будкао к кезас мыйкэ вузасыны оз лэсэ, но ковсяс невна терпitysны.

Сысся мийэ явсэтчимэ. Мунтэняс-чи висьталіс: „частожык вовлы“.

Сідз сы заботливэй кие-эн быдмэ да вынсялэ мян виль, том производство.

Советскэй закон'ез ненарушимэйсэ

„СССР-исэ быд гражданин обязан соблюдатьны Советскэй Социалистическэй Республикаез Союзлісэ Конституция, исполняйтны закон'ез, соблюдатьны трудлісэ дисциплина, честнэйа относитчыны обще-ственной долг дынэ, уважайтны социалистическэй общежития правилоэ“. И оздлань: „СССР-исэ быд гражданин обязан бере-житны да крепитны обще-ственной, социалистическэй собственности, кыздз советскэй стройлісэ свя-щеннэй да неприкосновен-нэй основа, кыздз роди-налісэ богатство да мо-гучество источник, кыздз быдэс уджалісэсэ куль-турнэй да зажиточнэй оланлісэ источник.“

Морт'ез, кэдня поку-шайтчыны общественнэй, социалистическэй соб-ственности вылэ являйтча ны народлэн врагезэн“.

Сідз висьтавлэны сталин-скэй Конституциялэн 130,131 статьяез. Однако ета мукэдыс озе вежэртэ и энэдз продолжайтэны на-рушайтны Великэй сталин-скэй Конституциясэ, советскэй закон'езэсэ, кэда керны ез сет некин некин-лэ некытшэм право.

Апрель 19 лунэ „Ленин туй вылет“ редакция пол-лучитис аслас селькорсян корреспондентия, кытэ н селькорыс мыччалэм, што „Ошибскэй сельсоветіс Косьвинскэй колхозын уджалэ счетоводэн мэдік годни Брагин Игнатий Ер-молаевич, кэда граждан-

скэй война коста служитис колчаковскэй армияын. Брагин ордын ола кулак-лэн ныв, одзза ссыльнэй Радостева Ф. П., кэдылэ правленнэ разрешеннэтэг сеталэ колхознэй нянь. Ра-достеваэс Брагин пуктыв-ліс фермаэ, кэда умышлен-нэй вийис породистэй ба-ран. Брагин умышленнэй гижис бригадир А. И. Вась-кинлэ шедтытэм уджлун-нэй, а честнэй колхозник-ліс А. Я. Кетовлісэ чин-тіс 10 гектар понда гэрэ-мисэ. Колхознэй учет Бра-гин умышленнэй дзугис, што оз позэ адззыны нем“ и сідз одзлань.

Быдэс этнафактт'ез под-твердитчисэ, но Брагинкэт энэдз некин ез примит не-кытшэм мераэз, ез выпра-вит колхознэй руковод-стволісэ положеннэсэ, а Брагин продолжайтэ асси-сэ „сэд“ дело, уськэтэ тру-довэй дисциплина.

С'етшэм фактт'ез Кось-винскэй колхозас не еди-ничнэйсэ. И эта быдэс лоз сыссян, што не сель-совет, не Москвинскэй МТС эта колхозэн оз интере-суйтчэ, озе видзэтэ сылісэ руководство.

С'етшэм положеннэсэ керпитны одзлань оз позэ. Колэ эні-жэ примитны ме-раэз Брагинкэт колхознэй счетоводство дзугэм понда да закон'езэ нарушайтэм понда.

Колхозниккез расчитайтэмэсэ няньэн

Ленинскэй сельсоветіс Гавриловскэй колхозын энэдз колхозниккезэс ез рас-читайтэ быдсэн няньэн 1937 годсэ урожайисэ. Кол-хозниккез оз тэдэ, мым-лаэн уджлуналас нылэ шедэ со.

Колхозисэ председател Филимонов пыр пируйтэ. Кэдзэм муна сідз-жэ умэля.

Филимоновлэ колэ немед-леннэй распределитны 1937 годсэ доходд'ез колхозник-кез коласын. Рачэв

В помощь избирательным комиссиям

Тщательно составить списки избирателей

В нашей стране—более 94 миллионов избирателей. Составить списки избира-телей таким образом, что-бы в них были включены все избиратели до одного—большое и ответственное дело. Правильное, тщатель-ное и своевременное со-ставление списков избира-телей есть одна из важней-ших задач организацион-ной подготовки к выборам в Верховные Советы союз-ных и автономных респу-блик.

В городах списки изби-рателей составляются гор-советами. В городах с рай-онным делением—райсо-ветами. В сельских местнос-тях—сельским (станицы, деревни, хутора, аула) Со-ветом.

В списки избирателей включаютсэ все граждане, имеющие избирател ь н ы е права и проживающие (по-стоянно или временно) к моменту составления спис-ков на территории данного

Совета и достигшие ко дню выборов 18 лет.

Списки избирателей долж-ны составлятсэ отдель-но по каждому избиратель-ному участку по месту по-стоянного или временного жительства избирателей. В городах списки избирате-лей составляются на осно-вании домовых к н и г, в сельских местностях—на основ а н и и похозяйствен-ных (подворных) книг и списков временно прожи-вающих.

Во время прошлой изби-рательной кампании в ря-де мест были допущены небрежности при состав-лении списков и даже бы-ли пропуски избирателей. Например, в Киеве были пропущены целые кварта-лы. Разумеетсэ, подобные ошибки ни в коем случае нельзя повторять сейчас. Все избиратели долж ны быть внесены в списки, дабы они сумели использо-вать великое право, запи-

санное в Сталинской Кон-ституции,—право избирать органы власти.

Во многих городах су-ществуют мелкие дома, при-надлежащие частным вла-дельцам, где не всегда ве-детсэ точный учет жиль-цов. В Марийской АССР в гор. Йошкар-Ола во-время прошлой избирательной кампании часть избирате-лей, проживающих в этих домах, не была учтена и не была внесена в списки избирателей. И этих оши-бок надо теперь избежать. Если есть необходимость,—следует посетить эти до-ма, побеседовать с их жиль-цами, учесть число изби-рателей и внести их в списки.

В местных Советах на хранения находятся спис-ки избирателей, составлен-ные к выборам в Верхов-ный Совет СССР. Их надо использовать ныне при со-ставлении списков избира-телей по выборам в Вер-ховные Советы союзных и автономных республик.

Фамилии, имена и отчес-тва избирателей должны заноситсэ в списки с аб-солютной точностью. В

прошлом году нередко бы-ли случаи, когда фамилии избирателей были в спис-ках искажены. Было нема-ло случаев, когда в спис-ках не бы ли написаны полностью имена избира-телей, а только инициалы. Необходимо добитсэ, что-бы эти ошибки не повто-рялись. Небрежное отноше-ние к составлению списков, пропуски избирателей, искажения фамилии ослож-няют избирательное участие в выборах. Надо решитель-но бороться с подобными ошибками, требовать от-ветственности от лиц, сос-тавляющих списки, и не допускать к этой работе чинуш и бюрократов.

За 30 дней до выборов Советы, согласно избира-тельному закону, вывешивают списки избирателей для всеобщего ознакомле-ния или обеспечивают изби-рателям возможность оз-накомлятсэ с этими спис-ками. Списки избирателей должны быть написаны раз-борчиво, чернилами или на пишущей машинке, на блан-ках установленной формы и вывешены на видном мес-те. В помещении, где на-

ходятсэ списки избирате-лей, желательна устано-вить дежурства членов Со-вета, которые давали бы избирателям справки и разъяснения по спискам и принимала бы от избира-телей заявления как в пись-менной, так и в устной форме о неправильностях в списках.

Согласно избирательно-му закону не вносятся в списки избирателей лица, лишённые избирательных прав по судебным пригово-рам в течение всего ус-тановленного в приговоре срока лишения избиратель-ных прав, а также лица, признанные в установленном законом порядке ума-лишенными.

Лица, имеющие ту или иную судимость или отбы-вающие наказание по су-доу, но без поражения в избирательных правах и не находящиеся в местах заключения, а также спец-переселенцы или админи-стративно высланные, вно-сятся в избирател ь н ы е списки. В избирательные списки вносятся также

Продолжен. см. на 3-й стр.

Съетчин, кытэн абу массовэй удж

Ленинскэй сельсоветын мезе бура сувтэтны массовэй удж Ленинскын мезе с 8 обществённой организацияез, емэ с 8 партийнай, комсомольскэй, порфсоюзной организацияез да уна добровольной обществоез. Но удзэтныкэ кыз занитчэ массовэй уджэн кытэн, кольччас керны мезе умель вывод.

Небыдса шэрэт школаи 15 морт учительство, РСФСР Верховней Советт'ез бэрйэм кежэ гототчэмын удж абу сувтэтн. Формально кружоккез организуйтэмась, но занятияез оза чулэтлэ.

Школаи с директор ёрт Уваров В. И., парторг ёрт Попова, комсорг Мехоношин масса коласын удж умеля сувтэтэм обясныйтэны сйэн, што ния готвитчэны школьной занятияез кежэ, што нылэн уна емэсь проверятны тетрадзе и сідз одз.

Великэй Международной праздник май Первей лунэдз вэлі колхозниккезлэ да колхозницаезлэ обявитэм, што май 1-эй лунэ школаи уджалісь вынэн лоас сувтэтэм постановка. Масса ета обявленнэ сьэрти эксёмась клубэ и видзчисёмась 11 часэдз, а постановка сувтэтиссез и быдэс учителлез кол-

лективно кодаытэдз юемась и этік морт абу локтёмась.

Месткомись председател Климов А. И. ез обеспечит организованная праздник чулэтэм Сідз Ленинскын уджалэ актив.

Ена перечисленней факт'ез ешэ этпыр подтвердитчэ май 5 лунэ, кэр массаез отмечайтисэ большевистскэй печатльісь лун. Учителлез массаез собраннэ вылэ организуйтэм туйэ асьныс локтисэ 11 часын.

Роволэ да ОкРОНО-лэ колэ ета факт'ез вылэ обратитны вниманнэ.

НЕСТЕРОВ

Буржыка оборудуйтны улицаез

Туй керан строительство медбэр'я годд'езэ Кудымкарын вэлі ыджыт. Не этік улицаэт строитёмэсь мостовэй туййез, почти быд улицаэт керэмэсь тротуаррез. Эта годэ Кудымкарскэй поселковэй совет пондас ешэ керны тротуарвэй туййез.

Кудымкар-округлэн административней центр ёна годд'езэ должен лоны цветущэй поселокэн. Сылэн не токо центральной улицаез, но и окраинаезисэ долженэсь лоны туянаэсь ветлэтны автомашинаезэ.

Эддён умеля видзэтэ набережней улица. Вылынжык прудсян не токо автомашинаэн, но и телегаэн, пожалуй, мунны оз туй. Туй шэрэттис ыджыт канава и мукэдлаас чапкалэмась просто токо плакаез, а мукэдлаас и нем абу.

Кэр мунэ кин-нибудэ вэвэн ета улицаэт, то плавайтэ кыз бушующэй океан вылын, сідз чеччалэ телегаи вылісян улэ.

Не буржык положеннэи и Хорошева да Кирова улицаезы. Хорошева улицаи кэр невна токо зерыштас эддён часто сибдалэны автомашинаез, а Кирова улицаэт (Иньва йюдорсян), пожалуй, и подэн сьэжыт мунны не этік год уже чапка лэмась кытшэмкэ чаща и некин оз думайт сийэ весэтны.

Мукэд центральной улицаезэ оддза годд'езэ садитисэ садд'ез, но видэс нылэн не эддён басек; унажыкыс чегласёмась, некин ны сьэрын оз ухажибайт, л'едзёмэсь на авосэ „может быдмэс“.

Поселковэй совет должен большевистскэй песьыны благоустройство понда, лэсьэтны быдэс улицаез сідз, медбы ния видзэтисэ образцовая.

Поварницын

Суровзэ накажитны государственней собственности расхищайтэм понда

Селькор мянлэ гижліс, што Б-Кочинскэй небыдса шэрэт школаи с директор Поварницин Никифор Семенович расхищайтис государственней собственности. Эта материал вэлі направлэтэм Кочевскэй РОНО-э исследованнэ понда. Материалэ расследуйтэм бэнын РайОНО гижис ответ мянлэ, што факт'ез подтвердитчисэ.

Школаи с директор Поварницин вилзис ас понда государственней денъга. Расхищайтис школьной мян. Ревизия чулэтэм бэнын ез тырмы сылэн 5 пуд 8 фунт рудзэг, ви 17 кгр. 880 гр. и сідз одзлань.

Ез вэв сувтэтэм воспитательней удж велэтчиссез коласын. А етасын чинис посещаемостылан да успеваемостылан процент. Воспитательней удж сувтэтэм туйэ Поварницин пыр пируйтис.

Сы вылэ видзэтэмэн сідз-жэ и пондис расхищайтны государственней собственности завхоз Ракин. Завхоз Ракин сідз-жэ часто и юшліс. Кодэ н этпыр вартлэма вэлі М-Кочаи с колхозникэс Иван Григорьевич Ракинэс. Унаи с видльвлэм нецензурней кывезэн техничкаезэс.

Поварницин-кэ директор школаи с ачыс пируйтэ, то сийэ-жэ и пондисэ керны учителлез. Пьянка понда мукэд учителлез чапкэмась удж вылісь.

Государственной собственности расхищайтэм понда да школаи воспитательней удж развалитэм понда ОкРОНО приказ сьэрти Поварницин чапкэм удж вылісь да сетэм судэ.

Сувтэтны массовэй удж

Кочевскэй районис Юкеевскэй лесопунктэ энэдз колхозисэ председателлез ез обеспечит рабочэй силаэн сплавней кампания. Усть-Силавка плотбище вылын долженэсь уджавны 120 морт, а уджалэны токо 92.

Но етна рабочэййез оз обращайтэ вниманнэ сы вылэ, што ния йетшаэсь, а кутчисэ ударней катка бердэ. Рабочэййез старайтчэны аскадэ, ыджыт вакадэ сетны страналэ виль, вылын качество строительней материал. Но ета участокын умеля сувтэтэм массовэй удж. Колэ эні-жэ сувтэтны бур пропагандистт'езэс да нуэтны массово-разъяснительней удж сплавщиккез коласын.

Юркин

Севэн оз руководит

Ленинскэй сельсоветис Пятинскэй колхозисэ Пятинскэй бригадын емэсь кык 11 рядней селкаез, но ния оза исползуйтчэ. Бригадир Тарасов Павел Васильевич сетэ колхозниккезлэ наряд кэдзын исключително киезэн, а колхозисэ председател Рачев Ефим Ильич бригадаезэ оз воулы, оз тэд кыз мунэ ыб вы-

лын удж, кытшэм качествоэн кэдзэны.

Эні мунэ массовэй сев, сйэн колэ руководитны, но руководство туйэ Рачев керэ частэй помеччез. Май 5 лунэ Рачев керис аслыс помеч, корис колхозниккезэс пилитны песь, мыйэн дезорганизуйтис трудовэй дисциплина, падмэти с кэдзэм.

Тарасов

Колхозней доходд'ез мунэны винаэ

Самковскэй сельсоветис Таскаевскэй колхозисэ председател Головин С. Н. пируйтэ колхозней денъга вылэ. Вузалис вэв Кулиговскэй бригадасэ 430 руб вылэ, мэс вузалис 800 руб вылэ и ета денъгаи не кытэн абу приходуйтэм.

Головин юэ не только аслас бригадын, но и ветлэ мэдик бригадаезэ. Апрель 2 лунэ 1938 годэ доддэлис вэв да мунис Кулиговскэй бригадаэ, кытэн лунтыр вэвсэ сулэтис деревня шэрын, а ачыс рытэдз пируйтис.

КОЛХОЗНИК

Тщательно составить списки избирателей

(продолжение)

лица, находящиеся под надзором, но не содержащиеся под стражей, если они по суду не лишены избирательных прав.

Внесение в списки избирателей отдельных граждан как умалишенных или исключение их из списков избирателей может иметь место лишь на основании следующих документов: определения или приговора суда, основанных на соответствующих актах судебно-психиатрического эксперта, или списков, представленных областными (краевыми) или городскими отделами здравоохранения на лиц, находящихся на лечении в психиатрических больницах и колониях. Списки лиц, признанных умалишенными, направляются соответствующими отделами здравоохранения Советам, составляющим списки избирателей, по принадлежности.

Во всех остальных слу-

чаях внесение в списки избирателей отдельных граждан как умалишенных может иметь место не иначе, как на основании акта освидетельствования этих лиц врачебными комиссиями, назначаемыми областными (краевыми) или городскими отделами здравоохранения по предложению Советов, составляющих списки избирателей.

В Туркмении имели место случаи, когда некоторые лица не вносились в списки избирателей как умалишенные на основании... мнения их знакомых. Подобное исключение граждан из числа избирателей является совершенно незаконным.

Заявления о неправильности в списке избирателей (невключение в список, исключение из списка, искажение фамилии, имени, отчества, неправильное включение в список лиц, лишенных избирательных прав) должны пода-

ваться в тот местный Совет, который опубликовал список избирателей. Эти заявления должны приниматься в письменной или устной форме Советом, а также участковой избирательной комиссией. Если заявление поступило в участковую избирательную комиссию, она должна в тот же день направить его соответствующему Совету, опубликовавшему список.

Каждое заявление о неправильности в списке избирателей должно быть рассмотрено не более чем в трехдневный срок. Если заявитель не согласен с решением Совета, он может подать жалобу в народный суд. Народный суд не более чем в трехдневный срок обязан в открытом судебном заседании с вызовом заявителя и представителя Совета рассмотреть жалобу на неправильность в списке и свое решение немедленно сообщить как лицу, подавшему жалобу, так и совету. Решение народного суда окончательно.

Жаловаться на неправильности в списках мо-

жет не только лицо, которого касается исправление списков. Заявление на неправильности в списке может подать любое лицо. Скажем, гражданин заметил, что в списке прочищена фамилия какого-либо избирателя или, наоборот, что в списки избирателей попало лицо, лишенное избирательных прав. Сознательный гражданин заметив неправильность в списке, заявит об этом в Совет или в участковую избирательную комиссию. Советы обязаны тщательно проверить любое заявление, рассмотреть его и вынести правильное решение. Никто из избирателей не может быть внесен более чем в один избирательный список.

При перемене избирателем места своего пребывания в срок между опубликованием списка избирателей и днем выборов соответствующий Совет выдает ему „Удостоверение на право голосования“ и отмечает в списке избирателей— „выбыл“. В пункте нового местожительства— постоянного или временного—изби-

ратель вносится в список избирателей при предъявлении удостоверения личности, а также „Удостоверения на право голосования“. Удостоверение на право голосования выдается избирателю не раньше чем за 30 дней до выборов.

Выборы в Верховные Советы автономных республик будут происходить в тот же день, что и выборы Верховного Совета данной союзной республики. Так, например, в Карельской АССР, Крымской АССР, Татарской АССР, Башкирской АССР и других автономных республиках, входящих в состав РСФСР, выборы Верховных Советов автономных республик будут происходить 26 июня 1938 года, то-есть одновременно с выборами в Верховный Совет РСФСР. Избирательные участки по выборам в Верховный Совет РСФСР и по выборам в Верховный Совет автономной республики будут общими. В связи с этим и списки избирателей, составляемые по избирательным участ-

Окончание см. на 4-й стр.

За рубежом

Военные действия в Китае

Две недели назад японские войска начали новое наступление на Сючжоу. Для этого они стянули много войск из Шанхая, с северного и других фронтов. Но наступление потерпело неудачу. Сючжоу захватить им не удалось.

В это же время в Центральном и Северном Китае начали активно действовать китайские войска и партизанские отряды. На северном фронте китайские

войска заняли город Лянсян, в тридцати километрах юго-западнее Бейпина.

В штабе 8-й народно-революционной армии есть сведения, что во время недавнего столкновения между частями 118-й японской дивизии и китайскими войсками японцы потеряли 1.000 солдат убитыми и ранеными. Китайские войска захватили 7 пулеметов и много военного снаряжения. (ТАСС)

На фронтах Испании

Восточный (Арагонский) фронт

Согласно официальной и о й сводке испанского министерства обороны, 3 мая на рассвете войска мятежников под прикрытием сильного артиллерийского огня форсировали реку Сегре и достигли высоты Монтолиу (к югу от Лериды). Однако успешной контратакой республиканцы отбросили противника, вынудив его отступить за реку и вернуться к исходным позициям. Мятежники понесли большие потери.

В районе Алиага (сектор Теруэля) мятежники предприняли наступление при поддержке большого количества танков, артиллерии и самолетов. Республиканским войскам удалось не только сдержать наступление противника, но и успешными контратаками нанести мятежникам тяжелые потери.

Бомбардировка Мадрида

По сообщению агентства Гавас, 3 мая вечером мятежники подвергли Мадрид артиллерийскому обстрелу. Снаряды ложились в центре города. Убито около 50 человек.

В художественном училище Палех (Ивановская область) обучаются 120 учащихся — будущих художников. Учащиеся продвоят курс монументальной живописи (декорации, роспись стен), росписи на папье-маше (палехская миниатюра) и росписи по керамикеп (фарфорофаянсовые изделия).



На снимке: Картина «Оборона Мадрида» (полотно, написанная художником училища А. Фоминым).

Тщательно составить списки избирателей

(ОКОНЧАНИЕ)

кам в автономных республиках, будут также общими для выборов в Верховный Совет РСФСР и для выборов в Верховный Совет автономной республики. Лицо, получившее «Удостоверение на право голосования» и находящееся в момент выборов на территории автономной республики, вносится в список избирателей и участвует в выборах как депутат в Верховный Совет союзной республики, так и депутата в Верховный Совет автономной республики.

В Конституции РСФСР говорится: «Граждане всех других Союзных республик пользуются на территории РСФСР одинаковыми правами с гражданами РСФСР» (статья 18). Отсюда следует, что если, скажем, гражданин Украинской или другой союзной республики в момент выбо-

ров находится на территории РСФСР, то он участвует в выборах Верховного Совета РСФСР.

Точное и правильное составление списков облегчает технику выборов. Выборы происходят в течение одного дня. Избиратель, явившийся в избирательное помещение, предъявляет либо паспорт, либо колхозную книжку, либо иное удостоверение личности. Запись в списках избирателей должна сходиться с документом. Ошибки в списках усложняют процедуру голосования. Поэтому важнейшая задача избирательных комиссий — заблаговременно и не раз проверить списки избирателей, устранить все неточности и добиться, чтобы в списках не было никаких пропусков и никаких искажений.

(„И правда“ за 30 апреля)

Кыз должен уджавны стенгазета

Колхозъезын стенгазета, кыз тулысса кэздан кад коста, сідз и уборочнэй кампания коста орсэ ыджыт роль.

Бур колхозын севыс и уборочнэй кампанияыс кыссыэ недыр — кынымкэ лун. Кыз редколлегиялэ колэ, медбы стенгазетаыс вэлі действительно боевэй, организующэй органэн, сылэ колэ заботитчыны сы йылысь, кытэн мый керсэ, кыз колхозниккез уджалэны, кытшэм вопрос вылэ газетаме должен иньдэтны вниманнэсэ.

Колхознэй стенгазеталэн главнэйсэ — уджлэн качество. Кин оз тэд нйэ случайсэ, кэр количество сьэрэ ватчэмэн вунэтлэсэ качество йылысь нйа этэн вайэтлэсэ колхозлэ ыджыт уцерб! Газеталэн основнэй уджыс должен лоны — мыдэтэг пессьыны удж качество понда.

Ыджыт вниманнэ колхознэй стенгазета должен иньдэтны тракторрез уджалэм вылэ. Трактористтвез колэ с і сь стенгазета обязательно должен имейтны аслыс селькоррезэс, кэдна бы гижисэ бригада уджалэм йылысь, неполадкаез йылысь, ны удж качество йылысь. Кыз дугдэс уджавны трактор, кыз мый-небудь лонс тракторнэй бригаданы, то ета йылысь стенгазета сьек-жэ должен тэдны и льебтыны ассисе голос.

Чулалэм годдбэзэ уна кад эшліс неполадкаезыан.

То колхоз правленнэез сет прицепшикэс, то аскадэ еээ ваялэ ва, горючэй, а ета уна мешайтэ уджын. Колэ газеталэ ета йылысь сьек-жэ льебтыны тревога. Но газета оз вермы вунэтны и сы йылысь, кыз уджалэны вэвезэн. И естэн главнэйсэ — уджлэн качество. Ета понда газетаме должен пессьыны, кин мешайтэ гэриссезлэ, кэцзиссезлэ, пинялссезлэ.

Чулалэм годдбэзэ гэриссез, кэцзиссез, пинялссез мычавлісэ изумительнэй мастерство, вылын удж производительность. Быдэс сьэтшэм фактыс должен лоны известнэй быд колхозниклэ, быд колхозницалэ. Колэ мычавны мортлэезэс, кэдна ыб вылын, колхознэй уджын мычавлэны ассинныс героизм, колхознэй делолэ преданность. Но газета оз вермы вунэтны и ны йылысь, кин мешайтэ уджын, вылын колхознэй урожай понда пессьыны.

Сідз-жэ стенгазета не должен вунэтны общественнэй питаннэ йылысь. Стенгазета должен висьтавыны, кыз организуйтэм питаннэс, кытшэм сылэн качестваыс, кыз колэ организуйтны буржыка, кыз уджалэны колхознэй поварихаз исідз одзлань.

Быд колхознэй да бригаднэй стенгазета долженэс пессьыны быд лунэ сы понда, медбы колхозын боевэй хозяйственнэй удж-

ыс этлаасис партийно-литическэй уджкэт. Стенгазета должен повтэг кыткуйтны нйэ руководеллэсэ, кэдна керэны мэдэрэ, оз кужэ этлаэс колхознэй хозяйственнэй уджсэ политическо-массвэй уджкэт.

Тулысса кэздан кад ета и уборочнэй кампания коста вермасэ и долженэс уджавны избаччез. Обеднэй перерыв коста и убэрын долженэс нйа кыны беседаез, лыддэтны зетаез да художественнэй литература, организуйтны культурнэй шоччисьэм.

Колхознэй стенгазеталэ колэ имейтны аслыс селькоровскэй актив, кэдна вермасэ информируйтны с йылысь, кыз мунэ нйа лын уджыс, мында лунэ гэрэм, кэдэм, дзымлялэ. Аслас селькоррезсыан стенгазета вермас тэдны, кыи кыз уджалэс, мында лунэ рис луннас, кин колхоз ударник, стаханов и кин лозыр, кытшэм лонсэ неполадкаез, мыдылэн причываыс, кин новат. И ета быдэс стенгазетаме должен мычавлэ аслас страница вылын висьтавыны, кыз колэ устраничны неполадкаезыан.

Редакционнэй коллективын долженэс лоны колхозниккез-ударниккез, стахановецез, кэдна бы пессисэ зажыточнэй, да культурнэй олан понда.

П. Мартинский

Пессьыны 7—8 лунэн кэздэм кончитэм понда

Кудымкарскэй районис Вежайскэй сельсоветис Мартышевскэй колхоз бура готовитчис тулысса кэздан кад кежэ. Ета колхоз лунис лунэ видзчисис кэздан кад. Петис колхоз ыб вылэ, кутчис ударнэя нутны кэздан удж, медбы оджык да дженытжык срокэн кончитны сев. Май 5 лун кежэ кэцзисэ 64 гектар или 68 проц. вылэ.

Сідз-жэ не умэля мунэ кэздан уджын Носковскэй колхоз Вежайскэй сельсоветис, кэцзис май 5 лун кежэ 48 гектар или 54 проц. вылэ.

Бура мунэ кэздан удж Карбасовскэй сельсоветис Фотеевскэй колхозын. Ета колхозын емэс уна стахановецез, кэдна ассинныс норма тыртэ ны 200 проц. вылэ гэриссез и 150 проц. вылэ пинялссез.

Гэрисэ Епин Василий Григорьевич 50 годсэ старик каждэй лун тыртэ ассисе норма 200 проц. вылэ. Мэдик стахановец Нечаев Василий Михайлович гэрэн уджын тыртэ норма 200 проц. вылэ. Не умэля уджалэ пинялсэ Исцова Анна, кэда тыртэ ассисе норма 150 проц. вылэ быд удж лунэ.

Абу хозяйин

Спорт общество „Учитель“ физкультурнэй залын абу хозяйин. Сьэтчин не почта, физкультура туйэ, позьэ адзыны безобразияез. Хулиганишкыез, десятилеткаисэ учениккез Орловский да Распопов, асланыс компанияэн, беспрепятственнэй учиняйтэны хулиганство, мешайтэны молодэжлэ занимайтчыны гимнастикаэн, играезэн.

Залонн нять, пыль.

Быдэс ена бура адзыны „Учитель“ обществоисэ руководителлэс, но оз примайтэ некытшэм мераез.

Учителлэс союэлэн Окркомитет, сылэн председател Петров, сідз-жэ физкультурнэй зал вылэ оз обращайтесь некытшэм вниманнэ. Умэлыжык сысся, Петров не шоча лишайтэ молодэжэс пользуйтчыны сйэн. Сідз апрель 19 лунэ волейбол кузя розыгрыш одзын Петров прикажитис залосэ игнанны замок вылэ. Токо дыр корэм бэрын, молодэжэ вермыс полчитны возможность розыгрыш чулэтан понда.

Физкультура да спорт дело сьэрти Окружнэй комитет должен занимайтчыны физкультурнэй залонн и обеспечитны молодэжлэ возможность сйэн пользуйтчэм понда.

ПРОИСШЕСТВИЯ

Единовличники дер. Первой, Радостев Семен Кузьмич и Канюков Сергей Зотеевич в ночь на 1-е мая с. г. избили до полумертвого состояния колхозника Канюкова Андрея Кузьмича, который ныне находится на излечении.

Обвиняемые Канюков Сергей Зотеевич и Радостев Семен Кузьмич арестованы и переданы суду.

* Хулиган Нечаев Пётр Пётрович, дер. Степановской избил несовершеннолетнюю девочку Нечаеву Пелагию Павловну, также и ее мать Нечаеву Анну Степановну. После чего имел попытку на убийство избача Нечаева и секретаря сельсовета Гусеникова. Нечаев Пётр Пётрович арестован.

Врид. ответственного редактора Е. Ф. МЕХОНОШИН.

Объявление
Кудымкарскому Лесзаводу требуется бухгалтер.

Объявление

Кудымкарской типографии требуются корректоры, знающие коми и русский язык.

Оплата по соглашению.

Дирекция